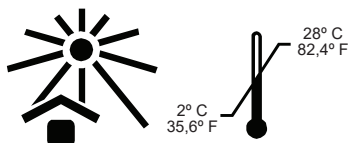


INTERIM Líquido

Material Restaurador Temporário

biodinâmica®



Conservar ao abrigo da luz solar
em temperaturas entre 2 a 28°C

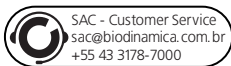


BIODINÂMICA QUÍMICA E FARMACÊUTICA LTDA.

CNPJ: 84.833.888/0001-33 - Indústria Brasileira
R. Ronat Walter Sodré, 4350 - SETOR 3
86206-006 - Ibiporã - Paraná - Brasil
Fone +55 43 3178-7000 | Fax + 55 43 3178-7099

www.biodinamica.com.br

Resp. Téc.: Edilson Irineu Sanches Calvo
CRO/PR 9713



SAC - Customer Service
sac@biodinamica.com.br
+55 43 3178-7000



BDP - Biodinâmica Dental Products LDA.

Zona Ind. Ladeira da Calça,
Código Postal 3260-305
Figueiró dos Vinhos - Portugal

APRESENTAÇÃO:

1x15mL frasco INTERIM Líquido.

ANVISA nº 10298550041.

INDICAÇÃO:

INTERIM indicado para forramento de cavidades e restaurações provisórias de longa espera.

COMPOSIÇÃO:

Eugenol e ácido acético glacial (0,5%).

INFORMAÇÃO TÉCNICA:

O tempo de presa é de 3 a 8 minutos. É um dos cimentos menos irritantes de todos os usados em Odontologia, devido a seu pH 7.0 - 8.0, mesmo no momento em que o produto é inserido na cavidade. Além disso, possui também algumas propriedades anti-sépticas e sedativas devido ao eugenol em sua composição.

INSTRUÇÕES DE USO:

1. Em uma placa de vidro dispensar a medida do pó e 1 gota do líquido, dividir o pó em 3 partes iguais;
2. Misturar 1/3 do pó com o líquido e espátular por 20 segundos;
3. Acrescentar mais 1/3 do pó e espátular por 20 segundos;
4. Finalmente juntar o 1/3 restante do pó e espátular por mais 20 segundos até a obtenção de uma massa pouco aderente a placa de vidro;
5. Levar com o calçador Hollemback porções adequadas de massa à cavidade, completando o assentamento com calçador ou brunidor a medida que o cimento toma presa.

Os excessos podem ser eliminados com esculpador Hollemback ou com brocas em baixa velocidade.

CUIDADO ESPECIAL:

Não deve ser utilizado com materiais resinosos, pois interfere na propriedade de polimerização dos mesmos. Realizar o descarte do produto de acordo com a legislação local, assegurando sua completa descaracterização a fim de impedir sua reutilização e danos ambientais.

CONTRAINDICAÇÃO:

INTERIM é contraindicado para pessoas com relatada sensibilidade a algum dos componentes do produto.

ADVERTÊNCIAS:

Não utilizar produtos além do período indicado de validade.

O fabricante não se responsabiliza por danos causados por uso incorreto ou não previsto nas instruções de uso.

“ MANTER O PRODUTO LONGE DO ALCANCE DAS CRIANÇAS ”

USO EXCLUSIVO DO CIRURGIÃO DENTISTA

INTERIM Líquid

Material Restaurador Provisional

biodinámica®

PRESENTACIÓN:

1x15mL frasco INTERIM Líquido.

ANVISA n° 10298550041.

INDICACIÓN:

INTERIM Indicado para el revestimiento de cavidades y restauraciones provisionales de larga duración.

COMPOSICIÓN:

Eugenol y ácido acético glacial (0,5%).

INFORMACIÓN TÉCNICA:

El tiempo de fraguado es de 3 a 8 minutos. Es uno de los cementos menos irritantes utilizados en Odontología, debido a su pH 7,0 - 8,0, incluso cuando el producto se inserta en la cavidad. Además, también tiene algunas propiedades antisépticas y sedantes debido al eugenol de su composición.

INSTRUCCIONES DE USO:

1. Dispensar la medida de polvo y 1 gota de líquido en una placa de vidrio, dividir el polvo en 3 partes iguales;
2. Mezclar 1/3 del polvo con el líquido y espátula por 20 segundos;
3. Agrega otro 1/3 del polvo y espátula por 20 segundos;
4. Finalmente agregar el 1/3 restante del polvo y mezclar por otros 20 segundos hasta obtener una masa con poca adherencia a la placa de vidrio;
5. Use un prensador Hollemback para colocar las porciones apropiadas de la masa en la cavidad, completando la colocación con un prensador o bruñidor a medida que fragua el cemento.

Los excesos se pueden eliminar con un escultor Hollemback o con taladros de baja velocidad.

CUIDADOS ESPECIALES:

No debe usarse con materiales resinosos, ya que interfiere con sus propiedades de polimerización. Realizar el descarte del producto de acuerdo con la legislación local, asegurándose eliminar completamente sus características con fines de impedir cualquier posibilidad de reutilización y daños ambientales.

CONTRAINDICACIÓN:

INTERIM es contraindicado para personas con reportada sensibilidad a algún de los componentes del producto.

ADVERTENCIAS:

No usar productos después del período indicado de validez.

El fabricante no se responsabiliza por daños causados por el uso incorrecto o no previsto en las instrucciones de uso.

“MANTENER EL PRODUCTO DISTANTE DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS”.

USO EXCLUSIVO DEL CIRUJANO DENTISTA

INTERIM Liquid

Temporary Restorative Material

biodinámica®

CONTENTS:

1x15mL flask INTERIM Liquid.

ANVISA n° 10298550041.

INDICATION:

INTERIM Indicated for lining cavities and long-term provisional restorations.

COMPOSITION:

Eugenol and acetic acid glacial (0,5%).

TECHNICAL INFORMATION:

Setting time is 3 to 8 minutes. It is one of the least irritating cements used in Dentistry, due to its pH 7.0 - 8.0, even when the product is inserted into the cavity. In addition, it also has some antiseptic and sedative properties due to the eugenol in its composition.

USE INSTRUCTIONS:

1. Dispense the measure of powder and 1 drop of liquid onto a glass plate, divide the powder into 3 equal parts;
2. Mix 1/3 of the powder with the liquid and spatula for 20 seconds;
3. Add another 1/3 of the powder and spatulate for 20 seconds;
4. Finally add the remaining 1/3 of the powder and mix for another 20 seconds until obtaining a mass with little adherence to the glass plate;
5. Use a Hollemback presser to place appropriate portions of the mass into the cavity, completing the placement with a presser or burnisher as the cement sets.

Excesses can be eliminated with a Hollemback sculptor or with low speed drills.

SPECIAL CARE:

It should not be used with resinous materials as it interferes with their polymerization properties.

Dispose the product in accordance with local regulations, ensuring its complete distortion, preventing its reuse and environment damages.

CONTRAINDICATION:

INTERIM should not be used in patients is known to have sensibility to any of the ingredients listed.

WARNINGS:

Do not use material after expiry date.

The manufacturer is not liable for damages caused by improper use or use not provided at these instructions.
“KEEP MATERIAL OUT OF THE REACH OF CHILDREN”.

FOR USE IN DENTISTRY ONLY